



Diagram 1
"Actual Size"



Table of Contents

- | | | |
|-------------|--------------------|---------------|
| 1. English | 7. Français | 13. Português |
| 2. Bosanki | 8. Latviešu valoda | 14. Русские |
| 3. Čeština | 9. Lietuvių kalba | 15. Română |
| 4. Deutsch | 10. Magyar | 16. suomi |
| 5. ελληνικά | 11. Nederlands | 17. 中文 |
| 6. Español | 12. Polski | |

beyond[®] CoreWhite[®] 
Take-Home Whitening Kit

Check your package to ensure that the following items are all included:

- 6 x Syringes of BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel (2.2mL each)
- 2 x Custom-made Impression Trays (provided by your dentist)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Protective Case for Whitening Trays
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Protective Case for 6 Syringes of the Whitening Gel
- 1 x Instruction Manual

TREATMENT PROCEDURE

1. Floss and brush your teeth gently with a toothpaste (such as BEYOND® Pearl White® Toothpaste) making sure not to irritate the gums. Rinse your mouth with warm water.
2. Place a drop of BEYOND® CoreWhite® whitening gel (see Diagram 1 for size reference) into the tooth compartments for your teeth that can be seen when you smile in both the top and bottom trays (usually 8-10 teeth per tray). Each syringe has three treatment doses. Use up to one dose to fill both trays. (Fig. 1)
3. Fit the trays over your top and bottom teeth snugly. (Fig. 2 & 3)
4. Remove excess gel with a cotton bud or a dry toothbrush. When inserting the trays, take care to avoid pushing the gel up over the edge of the tray.
5. Wear the trays for 30 minutes. Do not wear the whitening trays overnight.
6. At the end of the 30 minutes, remove the trays. Rinse your mouth and brush excess gel off of your teeth. Rinse the trays with cold water. If necessary, use a toothbrush to remove any leftover gel. Place trays in the protective case and store in a cool, dry place. (Fig. 4)

CONTRAINDICATIONS

- BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel is contraindicated for patients with known allergy or chemical sensitivity to peroxides or glycols.

FOR BEST RESULTS

The recommended initial treatment schedule is to use BEYOND® CoreWhite® on 14 consecutive days for 30 minutes per day. Please consult with your dentist to determine if an alternative or additional treatment schedule is necessary for your individual situation.

Minimize consumption of colored food and drinks while using BEYOND® CoreWhite®. Try to limit use of tobacco products. Maintain good oral hygiene during the treatment.

SPECIAL NOTES

- If the whitening gel comes into contact with the gums during the treatment, the pink tissue may turn white during the treatment. This will fade in a few hours following the treatment and is not cause for concern.
- If you have severe stains caused by tetracycline, fluoride, or another factor, discuss your best options for whitening these stains with your dentist. BEYOND® CoreWhite® is effective on whitening these types of stains; however additional treatment cycles and adaptations may be necessary to achieve best results.

It is recommended that you consult with your dental professional before beginning any new treatment.

Do not use if syringes are leaking.

Keep out of reach of children. Not suitable for pregnant or lactating women or persons under 18 years of age.

POST-TREATMENT

It is recommended that you use BEYOND® Pearl White® Toothpaste to maintain your new, white smile. For a healthy, shiny, white smile: Brush twice a day, floss daily, and visit your dentist regularly. Depending on your diet, oral hygiene, and use of tobacco products, periodic touch-up treatments may be necessary to maintain your new , white smile.

STORAGE AND MAINTENANCE

- Store all items in a cool, dry place. Avoid exposure to heat or direct sunlight.

BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel

Active ingredients: Hydrogen peroxide (6%)

Provjerite pakovanje kako biste bili sigurni da sadrži sljedeće:

- 6 x Šprice BEYOND® CoreWhite® gela za izbjeljivanje(2.2mL svaki)
- 2 x po mjeri izrađene udlage (obezbjeden od strane Vašeg stomatologa)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® zatitna kutija za udlage
- 1 x BEYOND® CoreWhite® zaštitna kutija za šprice Whitening Gela
- 1 x uputstvo za upotrebu

POSTUPAK TRETMANA

1. Čistite koncem i perite zube lagano sa pastom za zube (kao što je BEYOND® Pearl White® pasta za zube) pazeći da ne iritirate desni. Isperite usta s toplom vodom.
2. Stavite kap BEYOND® CoreWhite® gela za izbjeljivanje (vidi dijagram 1 za referencu veličine) u zubne pregrade za zube vidljive pri smijanju na obe udlage (obično 8-10 zuba po) . Svaka šprica ima dozu za tri tretmana . Koristiti do jedne doze za popunjavanje obje udlage. (Sl. 1)
3. Postavite udlage preko gornjih i donjih zuba čvrsto. (Sl. 2 i 3)
4. Uklonite višak gela sa vatom ili suhom četkicom za zube. Kada stavljate udlage, vodite računa da ne izgurate gel preko ruba udlage.
5. Nosite udlage 30 minuta. Nemojte udlage nositi preko noći.
6. Po isteku 30 minuta, izvadite udlage. Isperite usta i iščetkajte višak gela sa zuba. Isperite udlage hladnom vodom. Ako je potrebno, koristite četkicu za zube kako biste uklonili ostatke gela. Postavite udlage u zaštitnu kutiju i čuvajte na hladnom, suhom mjestu. (Sl. 4)

KONTRAINDIKACIJE

- BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel može prouzrokovati kontraindikacije kod pacijenata koji imaju alergiju ili hemijsku osjetljivost na peroksid ili glikole.

ZA NAJBOLJE REZULTATE

Preporučeni početni raspored tretmana za upotrebu BEYOND® CoreWhite® je 14 dana uzastopno po 30 minuta dnevno.

Molimo Vas da se savjetujete sa svojim stomatologom u slučaju da je za vašu individualnu situaciju potreban alternativni ili dodatni tretman.

POSEBNA NAPOMENA

- Ako gel za izbjeljivanje dolazi u kontakt sa desni za vrijeme tretmana, ružičasto tkivo može pobijeliti tokom tretmana. To će nestati za nekoliko sati nakon tretmana, tako da ne postoji razlog za zabrinutost.
- Ako imate ozbiljne mrlje od tetraciklina, fluora, ili još jedan faktor, razgovarati o svojim najboljih opcija za izbjeljivanje ove mrlje sa svojim stomatologom. BEYOND® CoreWhite® je efikasan na izbjeljivanje ove vrste mrlja; Međutim dodatni ciklusa liječenja i adaptacije može biti potreban za postizanje najboljih rezultata.

Preporučuje se da se obratite sa svom stomatologu prije početka bilo kakvih novih tretmana.

Nemojte koristiti ako šprice cure.

Čuvati izvan dohvata djece. Nije pogodno za trudnice ili dojilje ili djecu mlađu od 18 godina starosti.

POST-TRETMAN

Preporučuje se da koristite BEYOND® Pearl White® pastu za zube za održavanje Vašeg novog bijelog osmijeha. Za zdrav, sjajan, bijel osmijeh: Četkati dva puta na dan, koncem čistiti dnevno, i redovno posjećujte svog stomatologa.

Ovisno o ishrani, oralnoj higijeni, i upotrebe duvanskih proizvoda, periodični Touch-up tretmani mogu biti potrebni za održavanje Vašeg novog, bijelog osmijeh.

SKLADIŠTENJE I ODRŽAVANJE

- Čuvati na hladnom, suhom mjestu. Ne izlagati toplini i direktnoj sunčevoj svjetlosti.

BEYOND® CoreWhite® gel za izbjeljivanje

Aktivni sastojci: Hidrogen peroksid (6%)

Zkontrolujte své balení a ujistěte se, že obsahuje následující položky:

- 6 x stříkačka bělícího gelu BEYOND® CoreWhite® (každá 2,2 ml)
- 2 x individuální lžice (zhotovená Vaším zubním lékařem)
- 1 x ochranné pouzdro na bělící lžice BEYOND® CoreWhite®
- 1 x ochranné pouzdro na 6 stříkaček bělícího gelu BEYOND® CoreWhite®
- 1 x návod k použití

POSTUP OŠETŘENÍ

1. Zuby jemně vyčistěte zubní nití a zubním kartáčkem s pastou (jako je zubní pasta BEYOND® Pearl White®), tak aby nedošlo k podráždění dásní. Vypláchněte si ústa teplou vodou.
2. Naneste kapku bělícího gelu BEYOND® CoreWhite® (viz tabulka 1 pro určení velikosti) do lžice pro horní i dolní čelist v místě zubů viditelných při úsměvu (obvykle je to 8-10 zubů v každé lžici). Každá stříkačka obsahuje dávku na tři ošetření. Pro naplnění obou lžic použijte množství pro maximálně jednu dávku (obr. 1)
3. Nasaďte lžice na horní i dolní zuby tak, aby to bylo pohodlné. (obr. 2 & 3)
4. Odstraňte přebytky gelu vatovým tamponem nebo suchým zubním kartáčkem. Při nasazování lžic dbejte, aby se gel nevytlačil přes horní okraj lžice.
5. Noste lžice po dobu 30 minut. Bělící lžice nenoste přes noc.
6. Po uplynutí 30 minut lžice odstraňte. Vypláchněte si ústa a kartáčkem odstraňte ze zubů zbytky gelu. Lžice vypláchněte studenou vodou. Je-li to nutné, odstraňte zbytky gelu ze lžic zubním kartáčkem. Uložte lžice do ochranného pouzdra a uskladněte na chladném a suchém místě. (obr. 4)

KONTRAINDIKACE

- Bělící gel BEYOND® CoreWhite® je kontraindikován u pacientů se známou alergií nebo chemickou citlivostí na peroxidy a glykoly.

PRO NEJLEPŠÍ VÝSLEDKY

Doporučeným počátečním schématem ošetření je používání BEYOND® CoreWhite® 14 po sobě jdoucích dní, každý den po dobu 30 minut. Prosíme, konzultujte se svým lékařem, zda pro Vaši konkrétní situaci není nutné jiné nebo dodatečné schéma ošetření.

V době používání BEYOND® CoreWhite® omezte konzumaci barevných potravin a nápojů. Snažte se omezit užívání tabákových výrobků. V průběhu ošetření udržujte dobrou orální hygienu.

ZVLÁŠTNÍ UPOZORNĚNÍ

- Dostane-li se bělící gel během ošetření do styku s dásněmi, mohou růžové tkáně během ošetření zbělat. Tento stav odezní během několika hodin po ošetření a nemusí Vás znepokojovat.
- Máte-li výrazné skvrny na zubech způsobené tetracyklinem, fluoridem nebo jinými faktory, prodiskutujte nejlepší možnosti vybělení těchto skvrn se svým zubním lékařem. BEYOND® CoreWhite® je účinný v bělení těchto typů skvrn, pro dosažení nejlepších výsledků však mohou být nutné dodatečné cykly ošetření nebo úprava jeho schématu.

Doporučujeme před zahájením každého nového bělení konzultovat postup s Vaším zubním lékařem.

Pokud stříkačky netěsní, nepoužívejte je.

Uchovávejte mimo dosah dětí. Přípravek není vhodný pro těhotné nebo kojící ženy a děti mladší 18 let.

PO OŠETŘENÍ

K udržení Vašeho nového, bílého úsměvu doporučujeme používat zubní pastu BEYOND® Pearl White®. Pro zdravý, zářivý, bílý úsměv: čistěte zuby dvakrát denně, jednou denně zubní nití a pravidelně navštěvujte svého zubního lékaře.

V závislosti na Vašich stravovacích návycích, orální hygieně a užívání tabáku mohou být pro udržení Vašeho nového, bílého úsměvu nezbytná pravidelná obnovující bělení.

SKLADOVÁNÍ A ÚDRŽBA

- Všechny součásti sady skladujte na chladném, suchém místě. Zabraňte vystavení teplu a přímému slunečnímu světlu.

BEYOND® CoreWhite® bělící gel

Aktivní složky: Peroxid vodíku (6%)

Vergewissere dich ob die Verpackung enthält:

- 6 x Spritze mit Bleaching-Gel BEYOND® CoreWhite® (2,2 ml jede)
- 2 x Folie für die Schienenausfertigung (für den Zahnarzt)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Schienen -Schutz- Etui
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Gels- Schutz -Eui
- 1 x mehrsprachige Bedienungsanleitung

BLEACHINGSVERFAHREN:

1. Zärtlich Zähne putzen (z.B. mit BEYOND® Pearl White® Zahnpasta) und mit der Zahnseide zwischen den Zähnen. Dann den Mund spülen und sich vergewissern, ob das Zahnfleisch dabei nicht verletzt wurde.
2. Einen Tropfen von BEYOND® CoreWhite®- Gel (so viel, wie auf der Abbildung Nr.1). auf jede Stelle von der oberer und unterer Bleaching-Schiene auftragen, was der Breite des Lächelns entspricht (am meisten sind es 8-10 Zähnen von dem oberen und unteren Kiefer). Jede Spritze ist für 3 Gänge gedacht. Sollte man maximal 1 Dosis für das einmalige Bleachen benutzen. (Zeich. Nr. 1)
3. Vorsichtig die beiden Schienen aufsetzen (die Zeich. Nr. 2 und 3)
4. Mit Hilfe von der Zahnbürste oder Wattestäbchen die flüssigen Reste des Gels entfernen. Dabei aufpassen, dass das Zahnfleisch Gelfrei bleibt.
5. 30 Minuten abwarten. Auf keinen Fall während der Nacht bleichen lassen!
6. Nach 30 Minuten die Schienen abnehmen, mit warmem Wasser den Mund spülen und das restliche Gel mit Zahnbürste entfernen. Die Schienen sauber machen und in die Schutzetui legen. Aufbewahren in einer trockenen und kalten Stelle (Zeich. Nr.4)

GEGENANZEIGEN

- Gel BEYOND® CoreWhite® darf nicht angewendet werden im Falle einer Allergie oder Überempfindlichkeit auf Wasserstoffperoxid oder Glycol.

WIE MAN DIE BESTEN ERGEBNISSE ERREICHT:

Nach dem Bleaching-Verfahren BEYOND® CoreWhite® sollte man 30 Minuten täglich, 14 Tage lang die Zähne bleichen lassen. Zusätzliche oder oder etwa abweichende Behandlung sollte mit dem Zahnarzt abgesprochen werden.

Während der Behandlung sollte man Konsumption von buntem Essen oder Getränken vermeiden. Und auf die richtige Mundhygiene achten.

ZUSÄTZLICHE HINWEISE:

- Bei dem Kontakt des Gels mit dem Zahnfleisch während der Behandlung, kann zur kleinen Verfärbung vom Zahnfleisch kommen. Rosafarbiges Zahnfleisch kann weiße Farbe bekommen. Der Effekt kann bis zu ein paar Stunden dauern.
- Die ganz straken Tetracyclin- Fluorid- oder andern Verfärbungen sollte man mit dem Zahnarzt besprechen. BEYOND® CoreWhite® ist in solchen Fällen effektiv, aber sollte es man mit dem Arzt absprechen, ob die zusätzliche Behandlung notwendig wäre.

Jede Bleaching-Behandlung sollte mit dem Zahnarzt besprochen werden.

Undichte Gel-Spritzen dürfen nicht gebraucht werden.

Fern von Kindern halten. Bei den Schwangeren und Personen unter 18 Jahren darf keine Bleaching-Behandlung durchgeführt werden.

NACH DER BEHANDLUNG

Um den Weiß-Effekt länger zu erhalten, wird empfohlen die Zähne 2 Mal täglich mit BEYOND® Pearl White® Zahnpasta zu putzen, die Zahnseide zu benutzen und regelmäßig die Zähne bei einem Zahnarzt kontrollieren lassen.

Je nachdem welchen Lebensstil und Diät bevorzugt, sollte man eventuell nach gewiesener Zeit den Bleaching-Vorgang wiederholen.

AUFBEWAHREN

- Das Bleaching-Set sollte man in dem Schutzetui und in einer kalten und trockener Stelle aufbewahren.

BEYOND® CoreWhite® Gel enthält:

Aktivstoff: 6% Wasserstoffperoxid

Ελέγξτε το πακέτο σας για να βεβαιωθείτε ότι συμπεριλαμβάνονται όλα τα παρακάτω αντικείμενα:

- 6 X σύριγγες του BEYOND® CoreWhite® Gel (2.2 ml έκαστο)
- 2 X δισκάρια ειδικά διαμορφωμένα στα μέτρα σας κατόπιν παραγγελίας (σας τα παρέχει ο οδοντίατρός σας)
- 1 X προστατευτική θήκη BEYOND® CoreWhite® για δισκάρια λεύκανση
- 1 X προστατευτική θήκη BEYOND® CoreWhite® για 6 σύριγγες του λευκαντικού Gel
- 1 X εγχειρίδιο οδηγιών

ΔΙΣΚΑΡΙΑ ΑΓΩΓΗΣ

1. Βουρτσίστε τα δόντια σας απαλά με οδοντόπαστα (όπως η BEYOND® Pearl White® Toothpaste) και χρησιμοποιείτε νήμα φροντίζοντας να μην ερεθίσετε τα ούλα σας. Ξεπλύνετε το στόμα σας με ζεστό νερό.
2. Τοποθετήστε μια σταγόνα από το λευκαντικό Gel BEYOND® CoreWhite® (δείτε το διάγραμμα 1 για την ποσότητα) στο τμήμα του δοντιού, και στα δόντια που φαίνονται όταν χαμογελάτε (συνήθως 8-10 δόντια για κάθε δισκάριο. Κάθε σύριγγα έχει τρεις δόσεις. Χρησιμοποιείτε το πολύ μια δόση για να γεμίσετε και τα δύο δισκάρια (Fig.1)
3. Προσαρμόστε τα δισκάρια άνετα στα άνω και κάτω δόντια σας (Fig. 2&3)
4. Αφαιρέστε την περίσσεια ποσότητα gel με μια μπατονέτα ή μια στεγνή οδοντόβουρτσα. Όταν τοποθετείτε τα δισκάρια προσπαθείστε να μην πιέζετε το Gel πέρα των ορίων του δισκαρίου.
5. Φορέστε τα δισκάρια για 30 λεπτά. Μην φοράτε τα δισκάρια αποβραδής.
6. Στο τέλος 30 λεπτών, αφαιρέστε τα δισκάρια. Ξεπλύνετε το στόμα σας και βουρτσίστε το περίσσιο Gel από τα δόντια σας. Ξεπλύνετε τα δισκάρια με κρύο νερό. Αν είναι απαραίτητο, χρησιμοποιείτε οδοντόβουρτσα για την αφαίρεση του υπολοιπούμενου Gel. Τοποθετείστε τα δισκάρια στην προστατευτική τους θήκη και αποθηκεύστε τα σε ξηρό και δροσερό μέρος (Fig 4)

ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ

- Το BEYOND® CoreWhite® δεν συνιστάτε σε ασθενείς με γνωστή αλλεργία ή χημική ευαισθησία σε υπεροξειδία ή γλυκόλες.

ΓΙΑ ΚΑΛΥΤΕΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ

Το προτεινόμενο αρχικό πρόγραμμα θεραπείας είναι η χρήση του BEYOND® CoreWhite® για 14 μέρες, από 30 λεπτά την ημέρα. Παρακαλούμε συμβουλευτείτε τον οδοντίατρό σας, μήπως στην περίπτωση σας χρειάζεται εναλλακτική ή επιπρόσθετη θεραπεία.

Ελαχιστοποιείτε την κατανάλωση χρωματισμένων τροφίμων και ποτών όσο χρησιμοποιείται το BEYOND® CoreWhite®. Αποφύγετε το κάπνισμα. Διατηρείστε καλή στοματική υγιεινή κατά τη διάρκεια της θεραπείας.

ΕΙΔΙΚΕΣ ΣΥΜΠΤΩΣΕΙΣ

- Αν το λευκαντικό Γεlέρθει σε επαφή με τα ούλα σας κατά τη διάρκεια της θεραπείας, ο ροζ ιστός μπορεί να γίνει άσπρος. Αυτό θα υποχωρήσει λίγες μέρες ώρες μετά την θεραπεία και δεν είναι κα'τι ανησυχητικό.
- Αν έχετε εμφανείς κηλίδες που προκλήθηκαν από τετρακυκλίνη, φθοριούχο ή άλλο παράγοντα, συζητήστε τις καλύτερες επιλογές για λεύκανση των κηλίδων με τον οδοντίατρό σας. Το BEYOND® CoreWhite® είναι αποτελεσματικό στην λεύκανση τέτοιων κηλίδων, παρόλα αυτά μπορεί να χρειάζονται επιπρόσθετοι κύκλοι θεραπείας και προσαρμογές, για τα καλύτερα δυνατά αποτελέσματα.

Προτείνεται να συμβουλευτείτε τον οδοντίατρό σας πριν να ξεκινήσετε μια καινούργια θεραπεία.

Μην χρησιμοποιείτε τις σύριγγες αν έχουν διαρροή.

Κρατείστε το προϊόν μακριά από παιδιά. Δεν είναι κατάλληλο για εγκύους ή θηλάζουσες ή παιδιά κάτω των 18 ετών.

ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΘΕΡΑΠΕΙΑ

Συνίσταται να χρησιμοποιείται την οδοντόκρεμα BEYOND® Pearl White® για να διατηρηθεί το νέο σας λευκό χαμόγελο.

Για ένα υγιές λαμπερό λευκό χαμόγελο: Να βουρτσίζετε δύο φορές καθημερινά τα δόντια σας και να επισκέπτεστε τακτικά τον οδοντίατρό σας.

Ανάλογα με την διατροφή σας, την στοματική σας υγιεινή και την χρήση προϊόντων που περιέχουν καπνό, οι περιοδικές διορθωτικές θεραπείες ίσως να είναι αναγκαίες για να διατηρηθεί το νέο σας λευκό χαμόγελο.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Αποθηκεύστε όλα τα αντικείμενα σε δροσερό και ξηρό μέρος. Αποφύγετε την έκθεση σε υψηλή θερμοκρασία ή σε άμεσο ηλιακό φως.

BEYOND® CoreWhite® Λευκαντικό Gel

Ενεργά συστατικά:υπεροξείδιο του υδρογόνου

Verifique que su paquete incluya los siguientes artículos estén incluidos:

- 6 x Jeringas de gel blanqueador BEYOND® CoreWhite® (2.2 ml cada una)
- 2 x cubetas de impresion personalizadas (proporcionadas por su dentista)
- 1 x Estuche protector BEYOND® CoreWhite® para cubetas de blanqueamiento
- 1 x Estuche protector BEYOND® CoreWhite® para 6 jeringas de gel blanqueador
- 1 x Manual de Instruccion

PROCEDIMIENTO DEL TRATAMIENTO

1. Utilice hilo dental y cepille sus dientes suavemente con una crema dental BEYOND® Pearl White®) asegurandose de no irritar las encias. Enjuague su boca con agua tibia.
2. Ponga una gota de gel blanqueador BEYOND® CoreWhite® (vea el diagrama 1 para la referencia del tamaño) en los compartimientos de diente para los dientes que pueden ser vistos cuando usted sonrie en las bandejas superiores e inferiores (generalmente 8-10 dientes por bandeja) Cada jeringa contiene tres dosis de tratamiento. Utilice hasta una dosis para llenar ambas bandejas. (Fig. 1)
3. Inserte las bandejas comodamente sobre sus dientes superiores e inferiores. (Fig. 2 et 3)
4. Quite el exceso de gel con un hisopo o un cepillo de dientes seco. Al insertar las bandejas, evite empujar el gel por encima del borde de la bandeja.
5. Utilice las bandejas por 30 minutos. No utilice las bandejas blanqueadoras durante la noche.
6. Al final de los 30 minutos, remueva las bandejas. Enjuague su boca y remueva el exceso de gel sobre sus dientes con el cepillo de dientes. Enjuague las bandejas con agua fria. Si es necesario, utilice un cepillo de dientes para quitar cualquier gel que sobra. Coloque las bandejas en el estuche protector y almacene en un lugar fresco y seco. (Fig. 4)

CONTRAINDICACIONES

- El gel blanqueador BEYOND® CoreWhite® esta contraindicado para los pacientes con alergia o sensibilidad quimica a los peroxidos o a los glicoles.

PARA MEJORES RESULTADOS

El horario inicial recomendado para el tratamiento es utilizar BEYOND® CoreWhite® 30 minutos durante 14 dias consecutivos. Consulte con su dentista para determinar si es necesario usar un horario diferente o si un tratamiento adicional es necesario para su situacion personal.

Reduzca al minimo el consumo de alimentos y bebidas de color mientras este utilizando BEYOND® CoreWhite®. Intente de limitar el uso de los productos de tabaco. Mantenga una buena higiene oral durante

el tratamiento.

NOTAS ESPECIALES

- Si el gel blanqueador entra en contacto con las encías durante el tratamiento, el tejido rosado puede volverse blanco durante el tratamiento. Esto desaparecera despues de unas horas y no debe ser motivo de preocupacion.
- Si usted tiene manchas severas causadas por la tetraciclina, el fluoruro, u otro factor, discuta sus mejores opciones para blanquear estas manchas con su dentista. BEYOND® CoreWhite® es eficaz en el blanqueamiento de este tipo de manchas; sin embargo, ciclos adicionales de tratamiento pueden ser necesarios para alcanzar mejores resultados.

Se recomienda que usted consulte con un especialista dental antes de comenzar cualquier nuevo tratamiento.

No utilice si las jeringas muestran derrame del gel.

Mantena fuera del alcance de niños. No es adecuado para mujreres embarazadas y lactantes ni para niños menores de 18 años de edad.

POST-TRATAMIENTO

Se recomienda que usted utilice la crema dental BEYOND® Pearl White® para mantener su nueva y blanca sonrisa. Para una sonrisa sana, brillante y blanca, cepillese los dientes dos veces al dia, utilice hilo dental diariamente, y visite su dentista regularmente.

Dependiendo de su dieta, higiene oral, y uso de los productos de tabaco, tratamientos periodicos de retoque pueden ser necesarios para mantener su nueva y blanca sonrisa.

ALMACENAMIENTO Y MANTENIMIENTO

- Almacene todos los articulos en un lugar fresco y seco. Evite la exposicion al calor o la luz directa del sol.

Gel de Blanqueamiento BEYOND® CoreWhite®

Ingredientes activos: peroxido de hidrogeno (6%)

Vérifiez le contenu de votre trousse pour vous assurer que les items suivants sont incluent:

- 6 X Seringues de gel de blanchiment BEYOND® CoreWhite® (2.2 ml chacune)
- 2 X Gouttières sur mesure (fournies par votre dentiste)
- 1 X Étui de protection BEYOND® CoreWhite® pour gouttières de blanchiment
- 1 X Étui de protection BEYOND® CoreWhite® pour les 6 seringues de gel de blanchiment
- 1 X Manuel d'instructions

PROCÉDURE POUR LE TRAITEMENT

1. Passez la soie dentaire et brossez doucement vos dents avec un dentifrice (tel que le dentifrice BEYOND® Pearl White®) en veillant à ne pas irriter vos gencives. Rincez votre bouche à l'eau tiède.
2. Déposez une goutte du gel de blanchiment BEYOND® CoreWhite® (voir schéma 1 pour la référence de taille) dans chaque compartiment de dents, pour les dents qui peuvent être vues lorsque vous souriez, dans la gouttière du haut et celle du bas (généralement 8-10 dents par gouttière). Chaque seringue contient trois doses de traitement. Utilisez jusqu'à une dose pour remplir les deux gouttières. (Fig. 1)
3. Mettre les gouttières sur vos dents du haut et du bas. (Fig. 2 et 3)
4. Retirez l'excédent de gel avec un coton-tige ou une brosse à dents sèche. Lors de l'insertion des gouttières, prendre soin d'éviter de pousser le gel en dehors de la gouttière.
5. Portez les gouttières pendant 30 minutes. Ne portez pas les gouttières de blanchiment pendant la nuit.
6. A la fin des 30 minutes, retirez les gouttières. Rincez votre bouche et brossez vos dents pour enlever l'excès de gel. Rincez les gouttières avec de l'eau froide. Placez les gouttières dans l'étui de protection et conservez-les dans un endroit frais et sec. (Fig. 4)

CONTRE-INDICATIONS

- Le gel de blanchiment BEYOND® CoreWhite® est contre-indiqué pour les patients présentant une allergie connue ou une sensibilité chimique aux peroxydes ou aux glycols.

POUR DE MEILLEURS RÉSULTATS

Le programme de traitement initial recommandé est d'utiliser BEYOND® CoreWhite® 30 minutes par jour pendant 14 jours consécutifs. S'il vous plaît, consultez votre dentiste afin de déterminer si un programme de traitement alternatif ou supplémentaire est nécessaire en fonction de votre situation individuelle.

Réduisez votre consommation d'aliments et de boissons colorés pendant l'utilisation de BEYOND® CoreWhite®. Essayez de limiter l'utilisation des produits du tabac. Maintenez une bonne hygiène bucco-

dentaire pendant le traitement.

NOTES SPÉCIALES

- Si le gel de blanchiment entre en contact avec les gencives pendant le traitement, le tissu rose peut devenir blanc pendant le traitement. Ceci disparaîtra en quelques heures après le traitement et n'est pas une source de préoccupation.
- Si vous avez des taches sévères causées par la tétracycline, le fluorure, ou un autre facteur, discutez avec votre dentiste des meilleures options pour blanchir ces taches. BEYOND® CoreWhite® est efficace sur le blanchiment de ce type de taches; toutefois des cycles de traitement supplémentaires et des adaptations peuvent être nécessaires pour obtenir les meilleurs résultats.

Il est recommandé de consulter votre professionnel des soins dentaires avant de commencer tout nouveau traitement.

Ne pas utiliser si les seringues ne sont pas étanches.

Tenir hors de portée des enfants. Ne convient pas aux femmes enceintes ou qui allaitent et aux enfants de moins de 18 ans.

APRÈS TRAITEMENT

Il est recommandé d'utiliser le dentifrice BEYOND® Pearl White® pour maintenir votre nouveau sourire blanc. Pour un sourire brillant et en santé, brossez vos dents deux fois par jour, utilisez la soie dentaire tous les jours et visitez régulièrement votre dentiste.

En fonction de votre régime alimentaire, de votre hygiène buccale et de l'utilisation des produits du tabac, des traitements de retouche périodiques peuvent être nécessaires pour maintenir votre nouveau sourire blanc.

STOCKAGE ET ENTRETIEN

- Conservez tous les items dans un endroit frais et sec. Éviter l'exposition à la chaleur ou à la lumière solaire directe.

Gel de blanchiment BEYOND® CoreWhite®

Ingrédients actifs: peroxyde d'hydrogène (6%)

Pārbaudat iepakojumu, lai pārliecinātos, ka visas zemāk minētās sastāvdaļas ir iekļautas:

- 6 x Syringes of BEYOND® CoreWhite® balināšanas gēls (2.2mL katrs)
- 2 x Individuālās nospieduma karotes (nodrošina zobārsts)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Aizsargiekpakojums balināšanas kapēm
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Aizsargiekpakojums 6 šļircēm ar balinošo gēlu
- 1 x Lietošanas instrukcija

BALINĀŠANAS PROCEDŪRA

1. Kārtīgi iztīrat zobus ar zobupastu (piemēram BEYOND® Pearl White® Toothpaste) un zobu diegu, bet uzmanīgi, lai pārāk nesakairinātu smaganas. Izskalojat muti ar siltu ūdeni.
2. Iepilinat BEYOND® CoreWhite® balināšanas gēlu kapē (skat. Diagram 1 ar izmēru skaidrojumu) uz tiem zobiem, kuri ir redzami gan augšžoklī, gan apakšžoklī, kad Jūs smaidat (parasti, tie ir 8-10 zobi katrā kapes daļā). Vienā šļircē ir trīs devas balināšanai. (att. 1.)
3. Cieši piestiprinat kapi pie augšējiem un apakšējiem zobiem (att. 2. un 3.)
4. Izmantojat sausu zobu birsti vai vates kociņu, lai noņemtu lieko gēlu. Stiprinot kapi, esat uzmanīgi, lai gēls neizspiestos ārpus kapes.
5. Tūrat kapi 30 min. Neizmantojat to visas nakts garumā.
6. Pēc 30 min noņemiet kapi. Noskalojiet muti un notīriet palikušo gēlu. Noskalojiet kapi ar aukstu ūdeni. Ja nepieciešams, izmantojiet zobu birsti, lai iztīrītu palikušo gēlu. Nolieciet kapi pārvalkā un glabāiet to aukstā, sausā vietā (att.4.)

NELIETOJAT BEYOND® CoreWhite® TAKE-HOME BALINĀŠANAS KOMPLEKTU ŠĀDOS GADĪJUMOS

- ja Jums ir alerģija vai izteikts jutīgums pret peroksīdiem un glikolu.

LABĀKA REZULTĀTA SASNIEGŠANAI

Rekomdējam izmantot BEYOND® CoreWhite® 14 dienas pēc kārtas 30 min dienā. Lūdzu, konsultējieties pie sava ārstējošā ārsta, vai ir nepieciešamas papildus ārstēšanas procedūras.

Izmantojot BEYOND® CoreWhite®, minimizējiet krāsojošu pārtikas produktu ietekmi. Mēģiniet arī samazināt tabakas izstrādājumu lietošanu. Ārstēšanas laikā ievērojiet mutes higiēnu.

PIEZĪMES

- Ja balināšanas gēls procedūras laikā saskarās ar smaganām, rozā audi var kļūt balti. Efekts pazudīs dažas stundas pēc procedūras un par to nav jāsatraucas.
- Ja Jums ir izveidojusies zobu pārkrāsošanās, ko izraisījis tetraciklīns, fluors vai citi faktori, lūdzam vērsties pie sava zobārsta. BEYOND® CoreWhite® ir efektīvs šādos gadījumos, tomēr var būt nepieciešami papildus ārstēšanas cikli un individuāla pieeja, labākā rezultāta sasniegšanai.

Rekomendējam sazināties ar Jūsu ārstu, pirms sākt jebkādu jaunu ārstēšanas procedūru.

Neizmantojat šļirces, ja tās nav hermētiskas.

Uzglabāt bērniem nepieejamā un neredzamā vietā. Nav piemērots sievietēm stāvoklī vai zīšanas periodā, kā arī bērniem līdz 18 gadiem vecumā.

PĒC ĀRSTĒŠANAS

Rekomendējam izmantot BEYOND® Pearl White® zobu pastu, lai saglabātu Jūsu jauno balto smaidu.

Tīrat zobus divas reizes dienā ar zobu birsti un zobu diegu, un regulāri apmeklējiet savu zobārstu.

Atkarībā no Jūsu diētas, mutes dobuma higiēnas vai tabakas izstrādājumu lietošanas, periodiski var būt nepieciešamas papildus profilaktiskas procedūras.

UZGLABĀŠANA

- Glabājat produktu aukstā, sausā un tumšā vietā.

BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel

Aktīvas vielas: hydrogen peroxide (6%)

Patikrinkite pakuotę ir įsitikinkite, kad visos nurodytos priemonės yra viduje:

- 6 x švirkštai BEYOND® CoreWhite® balinamojo gelio (po 2,2ml)
- 2 x padėkliukai (parinkti jūsų gydytojo)
- 1 x apsauginis dėklas Beyond CoreWhite balinimo padėkliukams
- 1 x apsauginis dėklas švirkštams
- 1 x Naudojimo vadovas

PROCEDŪRA

1. Išskalaukite ir švelniai išsivalykite savo dantis dantų pasta (tokia kaip BEYOND® Pearl White®) ir įsitikinkite, kad nepažeidėte dantenų. Išskalaukite burną šiltu vandeniu.
2. Įdėkite lašą BEYOND® CoreWhite® balinamojo gelio (žiūrėti diagramoje 1 dėl dydžio) į dantų skyrius, kad įsidėjus užpildytų abu padėkliukus, tiek viršutinių dantų, tiek apatinių. Vienas padėkliukas paprastai apsemia nuo 8-10 dantų. Kiekvieno švirkšto pakanka tris kartus pripildyti abu padėkliukus. (1 pav.)
3. Uždėkite abu padėklus ant dantų ir prispauskite. (2 ir 3 pav.)
4. Nuimkite gelio perteklių vatos diskeliu ar sausu dantų šepetėliu. Kai dedate padėkliuką pažiūrėkite, kad gelis nebėgtų per dėklo kraštus.
5. Laikykite padėklus 30 minučių. Nelaikykite padėklų su geliu per naktį.
6. Praėjus 30 min. Nuimkite padėkliukus. Išskalaukite burną ir išsivalykite dantis nuo gelio pertekliaus. Taip pat išsivalykite ir padėklus, plaukite šaltu vandeniu, jei būtina naudokite dantų šepetėlį. Laikykite padėkliukus apsauginiuose dėkluose, vėsioje, šaltoje ir sausoje vietoje. (4 pav.)

KONTRAINDIKACIJOS

- BEYOND® CoreWhite®. Netinka pacientams, kurie yra alergiški ar jautrūs cheminėms medžiagoms: peroksidui ir glikoliams.

GERIAUSIAM REZULTATUI PASIEKTI

Naudokite BEYOND® CoreWhite® 14 dienų, kasdien po 30 minučių. Pasikonsultuokite su savo odontologu dėl tikslaus laiko ir alternatyvų naudoti ilgiau jei būtina jūsų individualiu atveju.

Sumažinkite spalvotų maisto produktų ir gėrimų vartojimą, kol naudojate BEYOND® CoreWhite®. Taip pat stenkitės vengti tabako produktų. Svarbu palaikyti tinkamą burnos higieną.

SPECIALŪS PASTEBĖJIMAI

- Jei gelis pateko ant jūsų dantenų, rausva vieta gali virsti balta, tai laikina kelių valandų bėgyje pranyks, todėl nėra ko nerimauti.
- Jei esate jautrūs tetraciklinui, fluoridui, ar kitoms veiklioms medžiagoms, aptarkit tai su savo odontologu. BEYOND® CoreWhite® yra veiksmingas balinantis dantų dėmes, tačiau papildomos gydymas ir adaptacijos gali būti būtina norint pasiekti geriausių rezultatų.

Rekomenduojama pasitarti su savo dantų specialistu prieš pradėdant bet kokią naują gydymą.

Nenaudokite, jei švirkštai yra nesandarus.

Saugoti nuo vaikų. Netinka nėščioms ar žindančioms moterims ar vaikams iki 18 metų amžiaus.

PO GYDYMO

Rekomenduojama naudoti BEYOND® Pearl White® dantų pastą norint išsaugoti baltus dantis. Siekiant turėti sveikus, baltus, švytinčius dantis valykite juos du kartus per dieną dantų šepetėliu, kasdien naudokite skalavimo skystį bei reguliariai lankykitės pas savo odontologą. Priklausomai nuo jūsų mitybos, burnos higienos, tabako produktų naudojimo gali reikėti pakartoti balinimą siekiant išlaikyti baltus dantis.

LAIKYMO SĄLYGOS

- Laikyti pakuotę vėsioje, sausoje bei tamsioje vietoje. Vengti karščio ir tiesioginių saulės spindulių.

BEYOND® CoreWhite® Dantų balinamasis gelis
Aktyvūs ingredientai: Vandenilio peroksidas (6%);

Ellenőrizze a csomagját, hogy a következő tételek mindegyikét tartalmazza-e:

- 6 x BEYOND® CoreWhite® Fehérítő gél tubus (mindegyik 2.2mL-es)
- 2 x Rendelésre gyártott alapozó Tálca (a fogorvosa szolgáltatja)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Védőcsomagolás a fehérítő tálcákhoz
- 1 x BEYOND® CoreWhite® Védőcsomagolás a 6 db fehérítő gél tubushoz
- 1 x Használati utasítás

KEZELÉSI ELJÁRÁS

1. Fogselyemmel, valamint fogkefével fogkrémmel (például BEYOND® Pearl White® fogkrémmel) finoman tisztítsa meg a fogát, biztosítva azt, hogy ne sértse meg a fogínyt. Öblítse ki a száját meleg vízzel.
2. Helyezzen egy csepp BEYOND® CoreWhite® fehérítő gél (lásd az 1. diagramot a méretre vonatkozóan) azokra a fogterületekre, melyek látszanak, ha ön mosolyog, mind az alsó mind a felső tálcákon (általában 8-10 fog tálcaként). Mindegyik tubusban három kezelésre elegendő adag van. Maximum egy adagot használjon fel mindkét tálca feltöltéséhez (1. ábra)
3. Illessze a tálcákat a felső és az alsó fogaira pontosan. (2. és 3. ábrák)
4. Távolítsa el a felesleges gél egy vattacsomóval, vagy száraz fogkefével. Amikor beilleszti a tálcákat, figyeljen arra, hogy a gél ne érjen túl a tálca szélén.
5. Hagyja fenn a tálcákat 30 percig. Ne hagyja fenn a fehérítő tálcákat éjszakára.
6. A 30 perce letele után távolítsa el a tálcákat. Öblítse ki a száját és mossa le a felesleges gél a fogairól. Öblítse ki a tálcákat hideg vízzel. Amennyiben szükséges, használjon fogkefét a fennmaradt gél eltávolításához. Helyezze a tálcákat a védőcsomagolásba és tárolja őket hűvös, száraz helyen. (4. ábra)

KONTRAINDIKÁCIÓ

- A BEYOND® CoreWhite® fehérítő gél ellenjavallt ismert allergiával, vagy peroxidokkal, vagy glikolokkal szembeni kémiai érzékenységgel rendelkező páciensek esetében.

A LEGJOBB EREDMÉNY ELÉRÉSÉÉRT

A javasolt kezdő kezelési ütemterv a következő: használja a BEYOND® CoreWhite® -t 14 egymást követő napon, naponta 30 percig. Kérjük, konzultáljon fogorvosával annak meghatározására vonatkozóan, hogy szükséges-e alternatív, vagy kiegészítő kezelés az ön egyedi helyzetében.

Csökkentse minimumra a színezett ételek és italok fogyasztását miközben a BEYOND® CoreWhite®-t használja. Próbálja korlátozni a dohánytermékek alkalmazását is. Tartson fenn helyes száj higiéniát a

kezelés során.

SPECIÁLIS MEGJEGYZÉSEK

- Amennyiben a fehéritő gél a fogínnel érintkezik a kezelés során, a rózsaszín szövet kifehéredhet a kezelés alatt. Ez a kezelést követően néhány órán belül eltűnik, nem kell aggódni miatta.
- Amennyiben önnek súlyos elszíneződés van a fogain, amit tetraciklin, fluorid, vagy egyéb dolog okozott, beszélje meg a legjobb lehetőséget a fogorvosával ezen elszíneződések eltüntetésére vonatkozóan. A BEYOND® CoreWhite® hatékony az ilyen típusú elszíneződések kifehérítésében, azonban kiegészítő kezelések és átdolgozások lehetnek szükségesek a legjobb eredmény eléréséhez.

Ajánlott a fogorvosával konzultálni egy új kezelés megkezdése előtt.

Ne alkalmazza a terméket, ha a tubus szivárog.

Gyermekektől tartsa távol. Nem alkalmazható terhes, vagy szoptató nők, valamint 18 éven aluli gyermekek esetében.

UTÓKEZELÉS

Ajánlott a BEYOND® Pearl White® fogkrém alkalmazása, hogy megőrizze az új, fehér mosolyát. Az egészséges, ragyogó, fehér mosolyért: Mosson fogat naponta kétszer, tisztítsa fogait fogselyemmel, és rendszeresen menjen el fogorvosához.

Az étkezési szokásaitól, szájhigiénájától, valamint a dohánytermékek alkalmazásától függően időszakos javító kezelésekre lehet szükség az új fehér mosolyának fenntartásához.

TÁROLÁS ÉS ELTARTÁSE

- Minden tételt tároljon hűvös, száraz helyen. Kerülje a hőnek, vagy közvetlen napsugárzásnak való kitételt.

BEYOND® CoreWhite® Fehéritő gél

Aktív hatóanyag: Hidrogén-peroxid (6%)

Controleer dat uw pakket het volgende bevat:

- 6 x doseer-spuitjes met BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel (2.2 ml per spuit)
- 2 x op maat gemaakte bleekmallen (geleverd door uw tandarts)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® beschermhoes voor de op maat gemaakte bleekmallen
- 1 x BEYOND® CoreWhite® beschermhoes voor de injectiespuiten
- 1 x gebruiksaanwijzing

GEBRUIKSAANWIJZING

1. Flos en poets uw tanden voorzichtig met BEYOND® Pearl White® tandpasta of een vergelijkbare soort. U dient voorzichtig te poetsen om te voorkomen dat het tandvlees gaat irriteren. Spoel na met warm water.
2. Doe een druppel BEYOND® CoreWhite® whitening gel in een bijgeleverde bleekmal (zie Diagram 1 voor het bepalen van benodigheid) zodat de tanden die je ziet wanneer u licht omhulst zijn (normaal zijn dit ongeveer 8-10 tanden per bleekmal). Een BEYOND® injectiespuit heeft een inhoud goed voor drie behandeling max. Gebruik 1 dosering om beide bleekmallen te vullen. (Fig. 1)
3. Schuif rustig de bleekmallen over uw boven en ondergebit. (Fig. 2 & 3)
4. Verwijder overtollig gel met een katoenen watje of een droge tandenborstel. Let bij het omschuiven van de bleekmallen dat de gel niet over de randen loopt.
5. Houdt de bleekmallen maximaal 30 minuten in uw mond. Draag deze nooit 's nachts tijdens het slapen.
6. Verwijder na 30 minuten de bleekmallen gedragen te hebben deze weer uit uw mond. Spoel goed na en poets restanten gel van uw tanden. Spoel de bleekmallen om met koud water. Gebruik een tandenborstel om hardnekkige restanten gel te verwijderen uit uw bleekmal. Stop de bleekmallen weer terug in de bijgeleverde beschermhoes en bewaar deze vervolgens op een koele en droge plek. (Fig. 4)

NIET GESCHIKT VOOR (allergie-informatie)

- Mensen die allergisch zijn voor peroxides of glycolen.

VOOR OPTIMALE RESULTATEN

Voor het beste resultaat wordt aangeraden om BEYOND® CoreWhite® 14 achtereenvolgende dagen te gebruiken, 30 minuten per dag. Raadpleeg uw tandarts of een alternatief behandelplan van toepassing is voor u.

Vermijdt zoveel mogelijk kleurstofhoudende voedingsmiddelen wanneer u BEYOND® CoreWhite® gebruikt. Limiteer gebruik van tabak. Zorg voor een optimale orale hygiëne tijdens het gebruik van BEYOND® CoreWhite®.

EXTRA INFORMATIE

- Wanneer de gel in aanraking komt met het tandvlees bestaat de kans dat deze tijdelijk een witte kleur krijgt. Na een paar uur zal dit effect langzaam verdwijnen. Er is geen reden tot paniek wanneer dit gebeurt.
- Wanneer u hardnekkige vlekken op uw tanden ervaart die veroorzaakt zijn door tetracycline, fluoride, of een andere factor, bespreek dan met uw tandarts de meest effectieve manier om deze vlekken te bleken. BEYOND® CoreWhite® is effectief tegen dit soort vlekken; maar er bestaat een kans dat er desalniettemin aanvullende behandeling plaats moeten vinden om het gewenste resultaat te behalen.

Aangeraden wordt om uw tandheelkundige professional te raadplegen voordat u een dergelijke, nieuwe behandeling ondergaat.

Vermijd gebruik van doceer-spuitjes wanneer deze lekken.

Buiten bereik van kinderen houden. Niet geschikt tijdens de zwangerschap. Niet geschikt voor zogende vrouwen. Niet geschikt voor kinderen onder de 18 jaar.

NA DE BEHANDELING

Aangeraden wordt om BEYOND® CoreWhite® te blijven gebruiken om uw, nieuwe, witte glimlach te behouden. Voor een gezonde, stralende, witte glimlach: Poets twee keer per dag, flos dagelijks, en bezoek uw tandarts regelmatig.

Afhankelijk van uw dieet, orale hygiëne, en gebruik van tabak, is regelmatig herhalen van de behandeling essentieel om uw, nieuwe, witte glimlach te behouden.

BEWAREN

- Bewaar alle onderdelen op een koele en droge plek. Vermijd blootstelling aan warmte of zonlicht.

BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel

Actieve ingrediënten: Waterstofperoxide (6%)

Sprawdź opakowanie, aby upewnić się, czy znajdują się w nim następujące materiały:

- 6 x Strzykawka żelu wybielającego BEYOND® CoreWhite® (2,2 ml każda)
- 2 x Folia do wykonania nakładek (nakładki wykonywane w gabinecie stomatologicznym)
- 1 x Futerał ochronny na nakładki BEYOND® CoreWhite®
- 1 x Futerał ochronny na strzykawkę z żelem BEYOND® CoreWhite®
- 1 x Wielojęzyczna instrukcja obsługi

PROCEDURA WYBIELANIA

1. Delikatnie umyj zęby (np. pastą BEYOND® Pearl White®), oraz przeczyść przestrzenie między zębami nitką dentystyczną. Następnie przepłucz usta ciepłą wodą oraz upewnij się, że dziąsła nie zostały zranione.
2. Nałóż kroplę żelu wybielającego BEYOND® CoreWhite® (Grafika 1 wskazuje faktyczny wymiar) do każdego przedziału znajdującego się na górnej oraz dolnej nakładce, który pokrywał by się z linią twojego uśmiechu (zazwyczaj 8-10 zębów na każdej szczęcie). Każda strzykawka zawiera 3 dawki zabiegowe. Użyj maksymalnie 1 dawkę do wypełnienia obydwu nakładek. (Rys.1)
3. Delikatnie nałóż nakładki na górne oraz dolne zęby. (Rys. 2 i 3)
4. Usuń żel, który wypłynie w trakcie nakładania przy pomocy suchej szczoteczki do zębów lub patyczków kosmetycznych. Zakładając nakładki postaraj się aby żel nie przesunął się w kierunku brzegu sąsiadującego z dziąsłem.
5. Nakładki utrzymuj na zębach przez 30 minut. Nie zakładaj na noc!
6. Po upływie 30 minut, zdejmij nakładki i przepłucz usta ciepłą wodą, a pozostały żel zmyj przy pomocy szczoteczki. Nakładki umyj dokładnie zimną wodą a następnie umieść je w pudełku ochronnym. Przechowuj w suchym, chłodnym miejscu. (Rys. 4)

PRZECIWWSKAZANIA

- Żel BEYOND® CoreWhite® nie może być stosowany przez osoby, u których stwierdzono alergię lub chemiczną wrażliwość na nadtlenki lub glikole.

ABY UZYSKAĆ NAJLEPSZE REZULTATY:

Zalecana procedura zakłada użycie zestawu BEYOND® CoreWhite® przez 30 minut dziennie przez czternaście kolejnych dni. Prosimy o skonsultowanie z lekarzem czy alternatywny lub dodatkowy proces będzie wymagany.

W trakcie kuracji należy zminimalizować spożycie kolorowych pokarmów i napojów/ Należy również ograniczyć również użycie tytoniu. Poprawna higiena jamy ustnej również jest wymagana.

INFORMACJE DODATKOWE

- Jeśli żel wybielający będzie w kontakcie z dziąsłami w trakcie zabiegu, różowa tkanka miękka może zmienić kolor na biały. Efekt ten zaniknie w przeciągu kilku godzin po zabiegu.
- W przypadku silnych przebarwień tetracyklinowych, fluorowych lub spowodowanych innym czynnikiem, należy przedyskutować najlepszy sposób wybielania z dentystą. BEYOND® CoreWhite® jest efektywny w przypadku takich przebarwień, jednak może wymagać dodatkowych zabiegów.

Zaleca się aby przed każdą terapią wybielającą skonsultować się z lekarzem.

Nie należy używać, jeśli strzykawki przeciekają.

Trzymać z dala od dzieci. Zabiegowi wybielania nie mogą się poddawać kobiety w ciąży, kobiety karmiące piersią oraz osoby poniżej 18 roku życia.

PO ZABIEGU

W celu podtrzymania efektów wybielania i utrzymania zdrowego, białego uśmiechu zaleca się używanie pasty do zębów BEYOND® Pearl White® dwa razy dziennie, pamiętać o nitkowaniu zębów oraz regularnych wizytach u stomatologa.

W zależności od diety i trybu życia efekty wybielania mogą się utrzymywać w różnych wymiarach czasowych. Niezbędne mogą być okresowe zabiegi przypominające.

PRZECHOWYWANIE

- Zestaw należy przechowywać w załączonym etui w chłodnym i suchym miejscu. Należy wystrzegać się ekspozycji na światło oraz wysoką temperaturę.

Żel wybielający BEYOND® CoreWhite®

Składnik aktywny: 6% nadlitenek wodoru

Verifique a embalagem para confirmar que a mesma contém:

- 6 x seringas de Gel Branqueador BEYOND® CoreWhite®
- 2 x boqueiras moldáveis (fornecidas pelo seu dentista)
- 1 x Caixa protetora BEYOND® CoreWhite® para as boqueiras
- 1 x Caixa protectora BEYOND® CoreWhite® para 6 seringas de Gel Branqueador
- 1 x Manual de Instruções

INSTRUÇÕES PARA O TRATAMENTO

1. Lave os dentes utilizando dentrífico adequado (como BEYOND® Pérola White®) e utilize fio dental, certificando-se que não irrita as gengivas. Boceje com água morna e deite fora.
2. Coloque uma gota de BEYOND® CoreWhite® gel branqueador (ver Figura 1 para verificação da medida) nos compartimentos dos dentes da parte superior e inferior que podem ser vistos quando sorri (usualmente 8-10 dentes em cada parte) . Cada seringa tem três doses de tratamento. Use até uma dose para preencher os dois tabuleiros da boqueira. (Figura 1)
3. Coloque a boqueira sobre o topo e fundo dos dentes de modo a ficar perfeitamente ajustada. (Fig. 2 e 3)
4. Retire o excesso de gel com uma cotonete ou uma escova de dentes seca. Ao inserir a boqueira tome cuidado para evitar que o gel saia da boqueira, o que deve ser assegurado.
5. Use a boqueira durante 30 minutos. Não use a boqueira de branqueamento durante a noite.
6. No final dos 30 minutos, remover a boqueira. Enxágue a boca e escova o excesso de gel dos seus dentes. Lavar a boqueira com água fria. Se necessário, use uma escova de dentes para remover qualquer gel restante. Coloque a boqueira na caixa protetora e coloque num local fresco e seco. (Fig. 4)

CONTRA-INDICAÇÕES

- O Gel Branqueador BEYOND® CoreWhite® não deve ser utilizado por pacientes com alergias conhecidas ou sensibilidade a peróxidos ou glicóis. Não deve ser utilizado por grávidas ou na amamentação, bem como por menores de 18 anos de idade.

PARA OBTHER MELHORES RESULTADOS

Recomenda-se que o tratamento inicial com BEYOND® CoreWhite® seja efectuado durante 14 dias consecutivos durante 30 minutos por dia. Favor consultar com o seu dentista para determinar se um tratamento alternativo ou adicional é necessário para a sua situação individual.

Minimizar o consumo de alimentos e bebidas coloridos ao usar BEYOND® CoreWhite® . Tente limitar o uso de produtos como o tabaco ou outros que possam provocar manchas. Manter uma boa higiene oral

diária durante o tratamento.

NOTAS ESPECIAIS

- Se o gel de branqueamento entra em contacto com as gengivas, durante o tratamento, o tecido pode tornar-se branco durante o tratamento. No entanto essa coloração desaparecerá em poucas horas após o tratamento e não é motivo de preocupação.
- Se tiver manchas graves causadas por tetraciclina, flúor ou outro fator, converse com o seu dentista sobre as melhores opções para o branqueamento dessas manchas. BEYOND® CoreWhite® é eficaz no branqueamento desses tipos de manchas; no entanto ciclos de tratamento adicionais e adaptações podem ser necessários para alcançar melhores resultados.

É recomendável que consulte seu dentista antes de iniciar qualquer tratamento novo.

Não use seringas já utilizadas.

Mantenha fora do alcance de crianças. Não recomendado para gestantes ou lactantes mulheres ou crianças com menos de 18 anos de idade.

PÓS-TRATAMENTO

Recomenda-se que use o dentrífico BEYOND® Pérola White® Creme dental para manter o seu novo sorriso branco. Para um sorriso saudável, brilhante e mais branco escova os dentes, pelo menos, duas vezes por dia, use fio dental diariamente e visite o seu dentista regularmente.

Dependendo dos seus hábitos alimentares, higiene oral e consumo de produtos como o tabaco, poderão ser recomendados ou aconselháveis tratamentos periódicos de retoque para manter seu novo sorriso branco.

CONSERVAÇÃO

- Conserve todos os itens em local seco e fresco. Evite a exposição ao calor e aos raios solares.

Gel Branqueador BEYOND® CoreWhite® Whitening Gel

Ingredientes ativos: peróxido de hidrogênio (6%)

Проверьте упаковку, чтобы убедиться в наличии всех перечисленных ниже элементов:

- 6 шприцев с отбеливающим гелем BEYOND® CoreWhite® (по 2,2 мл каждый)
- 2 индивидуальных оттисковых ложки (предоставляются стоматологом)
- 1 защитный футляр для оттисковых ложек BEYOND® CoreWhite®
- 1 защитный футляр BEYOND® CoreWhite® для 6 шприцев с отбеливающим гелем
- 1 руководство по применению

ПРОЦЕДУРА ОТБЕЛИВАНИЯ

1. Обработайте зубы нитью и аккуратно почистите их зубной пастой (например, зубной пастой BEYOND® Pearl White®), стараясь не раздражать десны. Промойте рот теплой водой.
2. Поместите каплю отбеливающего геля BEYOND® CoreWhite® (размер капли показан на схеме 1) в каппу, в отсеки для верхних и нижних зубов, которые бывают видны при улыбке (это обычно 8-10 зубов на каппу). В каждом шприце находится 3 лечебных дозы. Для заполнения обеих капп используется не более одной дозы (рисунок 1).
3. Плотнo наденьте каппы на верхние и нижние зубы (рисунки 2 и 3).
4. Удалите избыток геля ватным шариком или сухой зубной щеткой. При введении капп проследите за тем, чтобы гель не выдавился на край каппы.
5. Не снимайте каппы в течение 30 минут. Не оставляйте каппу с отбеливающим гелем на ночь.
6. Через 30 минут снимите каппы. Промойте рот и щеткой снимите с зубов излишки геля. Промойте каппы холодной водой. При необходимости с помощью зубной щетки удалите оставшийся гель. Поместите каппы в защитный футляр и храните в прохладном сухом месте (рисунок 4).

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

- Отбеливающий гель BEYOND® CoreWhite® противопоказан пациентам с наличием аллергии или химической непереносимости пероксидов или гликолей.

ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ ОПТИМАЛЬНОГО РЕЗУЛЬТАТА

Согласно рекомендациям, первоначальная схема отбеливания предполагает использование BEYOND® CoreWhite® в течение 14 дней подряд по 30 минут в день. Проконсультируйтесь со своим стоматологом, чтобы узнать, необходима ли в Вашей ситуации альтернативная или дополнительная схема отбеливания.

Во время использования BEYOND® CoreWhite® ограничьте употребление красящих продуктов и напитков. Постарайтесь ограничить использование табачной продукции. В период проведения процедур поддерживайте гигиену полости рта.

ОСОБЫЕ ЗАМЕЧАНИЯ

- Если в процессе обработки отбеливающий гель попадет на десны, то во время процедуры розовая ткань десен может приобрести белую окраску. Этот эффект исчезает в течение нескольких часов после процедуры и не должен вызывать беспокойства.
- Если у Вас имеются выраженные изменения цвета зубов вследствие использования тетрациклина, фторидов или другого фактора, обсудите со стоматологом наиболее эффективные для Вас варианты отбеливания этих пятен. BEYOND® CoreWhite® позволяет эффективно отбеливать пятна такого типа, однако для достижения лучших результатов могут потребоваться дополнительные циклы отбеливания или видоизменение схемы.

Перед началом любого лечения желательно проконсультироваться со специалистом-стоматологом.

Не используйте негерметичные шприцы.

Храните набор в месте, недоступном для детей. Не следует применять во время беременности и лактации, а также детям до 18 лет

ПОСЛЕ ПРОЦЕДУРЫ

Для сохранения Вашей новой белоснежной улыбки рекомендуется использовать зубную пасту BEYOND® Pearl White®. Для здоровой, сияющей, белоснежной улыбки: чистите зубы два раза в день, ежедневно пользуйтесь зубной нитью и регулярно посещайте стоматолога.

В зависимости от характера Вашего питания, гигиены полости рта и использования табачной продукции, для сохранения новой белоснежной улыбки могут потребоваться дополнительные корректирующие процедуры отбеливания.

ХРАНЕНИЕ И СОДЕРЖАНИЕ

- Храните все элементы набора в прохладном сухом месте. Берегите от воздействия высоких температур и прямого солнечного света.

Отбеливающий гель BEYOND® CoreWhite®

Активные ингредиенты: Перекись водорода (6%)

Verificați pachetul BEYOND® CoreWhite® pentru a vă asigura de prezența următoarelor componente:

- 6 x Seringă cu gel de albire (2,2 ml) BEYOND® CoreWhite®
- 2 x Folie gutieră personalizabilă (gutierile pot fi realizate de medicul dumneavoastră dentist)
- 1 x Cutie de protecție pentru gutieră
- 1 x Cutie de protecție pentru 6 Seringi cu gel de albire
- 1 x Manual de instrucțiuni

PROCEDURA DE TRATAMENT:

1. Curățați cu ață dentară și periați ușor dinții cu pastă de dinți (cum ar fi pasta de dinți BEYOND® Pearl White®). Clătiți gura cu apă caldă.
2. Umpleți cu o picătură de gel de albire BEYOND® CoreWhite® (vezi Diagrama 1 pentru dimensiune de referință) spațiile din gutieră ce corespund dinților pe care doriți să îi albiți. Ca regulă generală se aleg toți dinții care se văd atunci când zâmbiți. (de obicei 8-10 dinți pe fiecare gutieră). Fiecare seringă conține trei doze de tratament. Folosiți conținutul unei doze pentru a umple ambele gutiere (vezi Fig. 1)
3. Poziționați cu atenție gutierele pentru a se fixa cât mai bine pe dinți (Fig. 2 & 3)
4. Îndepărtați gelul în exces cu o periută de dinți uscată sau cu un bețișor cu vată. Când fixați gutierele asigurați-vă că gelul nu iese din acestea.
5. Așteptați 30 minute cu gutierele fixate. Nu le purtați pe timpul nopții.
6. După cele 30 de minute îndepărtați gutierele. Clătiți-vă gura și îndepărtați prin periaj gelul rămas în exces. Clătiți gutierele cu apă rece. Dacă este necesar, folosiți o periută de dinți pentru a îndepărta gelul rămas în gutiere. Introduceți gutierele în cutia de protecție și păstrați-le într-un loc rece și uscat. (Fig. 4)

CONTRAINDICAȚII

- Gelul de albire BEYOND® CoreWhite® este contraindicat pacienților cu alergii sau sensibilitate la peroxid sau glicol.

PENTRU CELE MAI BUNE REZULTATE

Planul de tratament recomandat de BEYOND® este de a utiliza gelul de albire BEYOND® CoreWhite® 30 minute pe zi timp de 14 zile consecutive. Vă rugăm să consultați medicul dumneavoastră dentist pentru a stabili necesitatea unei alternative sau a unui tratament adițional pentru situația dumneavoastră particulară.

Reduceți pe cât posibil consumul alimentelor cu coloranți pe perioada tratamentului cu BEYOND® CoreWhite®. Reduceți fumatul la minim și asigurați o igienă corespunzătoare a cavității bucale.

ATENȚIONĂRI SPECIALE

- În timpul tratamentului gelul poate intra în contact cu gingiile. În acest caz țesutul roz al acestora poate deveni alb. Acestea vor reveni la culoarea inițială la câteva ore după tratament și nu constituie un motiv de îngrijorare.
- În cazul petelor severe cauzate de tetraciclină, fluor sau alți factori, consultați medicul dentist pentru stabilirea unui plan de tratament adecvat. BEYOND® CoreWhite® poate elimina aceste tipuri de pete, deși pot fi necesare proceduri de tratament adiționale adaptate acestora pentru a obține cele mai bune rezultate.

Întotdeauna se recomandă vizita la medicul dentist înainte de începerea unui nou tratament.

Nu utilizați gelul de albire dacă seringile prezintă urme de scurgeri.

Nu lăsați la îndemâna copiilor. Acest produs nu este recomandat femeilor însărcinate sau în perioada alăptării, sau copiilor sub 18 ani.

POST TRATAMENT

Se recomandă utilizarea pastei de dinți BEYOND® Pearl White® pentru a vă păstra noul dumneavoastră zâmbet. Pentru un zâmbet sănătos și strălucitor: periați dinții de două ori pe zi, curațați dinții cu ață dentară o dată pe zi, și vizitați în mod regulat medicul dentist.

În funcție de alimentația dumneavoastră, igiena orală și consumul de tutun, sunt necesare tratamente de albire periodice cu rol de întreținere.

DEPOZITARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Depozitați kitul într-un loc uscat și răcoros. Evitați expunerea la căldură și la razele solare.

Gelul de albire BEYOND® CoreWhite®

Ingrediente active: Peroxid de Hidrogen (6%)

Tarkista, että pakkaus sisältää seuraavat tarvikkeet:

- 6 x BEYOND® CoreWhite® -valkaisugeeliruisku (2.2ml/ruisku)
- 2 x Yksilölliset valkaisulusikat (saatavilla hammaslääkäriltäsi)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® säilytysrasia valkaisulusikoille
- 1 x BEYOND® CoreWhite® säilytysrasia 6 valkaisugeeliruiskulle
- 1 x Käyttöohjeet

KÄYTTÖOHJEET

1. Lankaa ja harjaa hampaasi hellävaroen käyttäen hammastahnaa (esim. BEYOND® Pearl White® Toothpaste). Varo vahingoittamasta ikeniä. Huuhtelee suu lämpimällä vedellä.
2. Vie pisara BEYOND® CoreWhite® -valkaisugeeliä (ks. taulukko 1 määrän määrittämiseksi) valkaisulusikoiden pohjalle, niiden hampaiden kohdalle, jotka näkyvät hymyillessäsi (yleensä 8-10 hammasta/lusikka). Jokaisessa ruiskussa on kolme hoitoannosta. Yksi annos riittää molempiin lusikoihin. (Kuva 1)
3. Aseta valkaisulusikat hampaillesi. (Kuva 2 & 3)
4. Poista ylimääräinen geeli vanulapulla tai kuivalla hammasharjalla. Asettaessasi lusikoita suuhusi, vältä painamasta valkaisugeeliä yli lusikan reunojen.
5. Anna valkaisugeelin vaikuttaa 30 minuuttia. Älä käytä valkaisulusikoita yön yli.
6. Poista lusikat suusta 30 minuutin jälkeen. Huuhtelee suu vedellä ja pyyhi geeli varovasti pois hampailta. Mikäli tarpeellista, käytä hammasharjaa geelin poistamiseen. Huuhtelee valkaisulusikat kylmällä vedellä. Säilytä valkaisulusikoita säilytysrasiassa viileässä ja kuivassa paikassa. (Kuva 4)

KONTRAINDIKAATIOT

- Älä käytä BEYOND® CoreWhite® -valkaisugeeliä, mikäli sinulla on allergiaa tai kemikaalista herkkyyttä peroksideille tai glykoleille.

SAAVUTTAAKSESI PARHAAT TULOKSET

BEYOND® CoreWhite® -valkaisugeeliä suositellaan käytettäväksi 14 päivänä 30 minuuttia päivässä. Keskustele hammaslääkärin kanssa, jos toivot muunlaista hoitojaksoa.

Vältä väripitoisia ruokia ja juomia BEYOND® CoreWhite® -valkaisugeeliä käyttäessäsi. Vältä tupakkatuotteita. Pidä yllä hyvää suuhygieniää.

HUOMIOITAVAA

- Jos valkaisugeeliä joutuu ikenille tai limakalvoille hoidon aikana, punainen limakalvo saattaa muuttua valkoiseksi. Limakalvo palautuu parissa tunnissa, eikä tämä vaadi erikoistoimenpiteitä.
- Mikäli sinulla on vaativia värjäymiä, johtuen esim. tetrasykliinistä, fluorista tai muista tekijöistä, keskustele hammaslääkärisi kanssa sinulla sopivimmasta hoitovaihtoehdosta. BEYOND® CoreWhite® on tehokas tämän tyylisten värjäymien poistoon, lisähoitokerrat saattavat kuitenkin tulla tarpeeseen parhaiden hoitotulosten aikaansaamiseksi.

On suositeltavaa, että keskustele hammashoitohenkilökunnan kanssa aina ennen uuden hoitokuurin aloittamista.

Älä käytä ruiskua, jos se vuotaa.

Pidettävä poissa lasten ulottuvilta. Älä käytä, jos olet raskaana tai imetät. Ei alle 18-vuotiaille.

HOIDON JÄLKEEN

Hoidon jälkeen on suositeltavaa käyttää BEYOND® Pearl White® -hammastahnaa valkaisutuloksen säilyttämiseksi. Terveen, kirkkaan ja valkoisen hymyn saamiseksi: Harjaa hampaat kahdesti päivässä, lankaa päivittäin ja käy säännöllisesti hammaslääkäriin vastaanotolla.

Kausittaiset ylläpitokäsittelyt saattaavat olla tarpellisia riippuen ruokavaliosta, suuhygieniasta ja tupakkatuotteiden käytöstä.

VARASTOINTI JA SÄILYTYS

- Säilytä kaikki pakkauksen tuotteet viileässä ja kuivassa paikassa. Vältä tuotteiden altistumista lämmölle tai suoralle auringonvalolle.

BEYOND® CoreWhite® -valkaisugeeli
Aktiiviset ainesosat: vetyperoksidi (6%)

请检查并确保包装内包含以下物品:

- 6 x BEYOND® CoreWhite® 家用牙齿美白胶 (2.2mL 每支)
- 2 x 齿科压膜片 (由牙医为您制作作为个人专属牙托)
- 1 x BEYOND® CoreWhite® 牙托储存盒
- 1 x BEYOND® CoreWhite® 美白胶储存盒
- 1 x 使用说明书

美白过程

1. 使用前请用牙刷及牙线将牙齿清理干净。(建议使用 BEYOND® Pearl White® 专业美白牙膏) 请注意刷牙时不要因用力过大而伤及牙龈。清洁之后用温水漱口。
2. 将牙齿美白胶挤少许至牙医为您做好的牙托内(用量及涂胶的位置如图示)。一般情况下, 牙齿美白范围在上、下各8-10颗牙齿。每支胶可供三次治疗的剂量, 可参照针管上的刻度推取每次的用量。(图1)
3. 戴上牙托, 使牙齿美白胶与牙齿表面充分接触。(图2&3)
4. 如牙托内的美白胶过多而溢出牙托外缘, 应使用棉签或纸巾擦掉多余的胶。
5. 每次配戴美白牙托30分钟。请不要配戴牙托过夜。
6. 30分钟的治疗结束后取下牙托, 清除牙齿上残留的美白胶并用温水漱口。用牙刷刷掉牙托上残留的牙齿美白胶并用清水冲洗, 拭干后放入牙托盒里储存。(图4)

禁忌症

- BEYOND® CoreWhite® 牙齿美白胶不适于对过氧化物或二醇类化学品过敏或敏感的人群使用。

如何得到最佳的美白效果

建议使用者连续使用 BEYOND® CoreWhite® 家用美白胶14天, 每天30分钟。请咨询您的牙医, 关于是否需要根据您的牙齿染色情况改变或增加必要的美白疗程。

在使用BEYOND® CoreWhite® 家用牙齿美白胶期间, 尽量减少食用带颜色的食物和饮料, 并且保持良好的口腔卫生。

特殊提示

- 如果您在使用时不慎将美白胶接触于牙龈部分而导致牙龈由正常粉色变成白色，请不要担心，通常牙龈变色会在美白结束后的几小时内消失。不会对牙齿或牙龈造成任何伤害。
- 如果您的牙齿属于以下内源性染色牙：四环素牙、氟斑牙或其他药物性染色，请咨询您的牙医如何制定最佳的美白方案。BEYOND® CoreWhite® 家用美白胶可以改善此类染色牙齿；但是通常需要配合接受其他美白治疗已达到最佳美白效果。

建议您在开始任何牙齿美白治疗之前，请先咨询您的牙医。
如果发现美白胶的针管漏胶，则请勿使用。
请避免儿童触及。本品不适用于孕妇或18岁以下人士使用。

美白后维护

建议您使用 BEYOND® Pearl White® 专业美白牙膏来保持亮白持久的美白效果。为保持牙齿健康: 请保持每天刷牙两次、使用牙线一次并按时找牙医接受牙齿健康检查。

根据您的饮食习惯、口腔健康状况和是否吸烟、喝咖啡等习惯，定期使用美白产品进行牙齿美白维护可以让您拥有更亮白美丽的牙齿。

产品的储存与维护

- 将整套产品保存于干燥阴凉处。要避免暴露于高温或阳光直晒的地方。

BEYOND® CoreWhite® 家用牙齿美白胶

活性成分: 过氧化氢 (6%)

RESPONSIBLE PERSON

MDSS GmbH
Schiffgraben 41
30175 Hannover
Germany

Manufactured by:

BEYOND® INTERNATIONAL INC.
711 Julie Rivers Dr.
Sugar Land, TX 77478 USA